

**ARCHIVES HISTORIQUES
DE LA COMMISSION**

**COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"**

COM (82)82

Vol. 1982/0031

Historical Archives of the European Commission

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

KOM(82) 82 endelig udg.

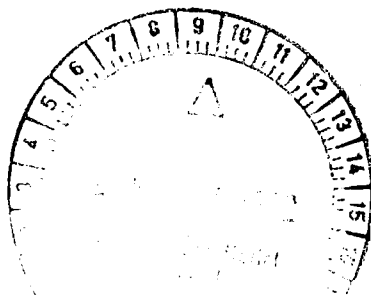
Bruxelles, den 22. februar 1982

Forslag til

RÅDETS FORORDNING (EØF)

om ændring af forordning (EØF) nr. 3439/80 om indførelse af en
endelig antidumpingtold på importen af visse polyestergarner
med oprindelse i Amerikas Forenede Stater

(forelagt Rådet af Kommissionen)



KOM(82) 82 endelig udg.

Com 82

BEGRUNDELSE

Den endelige antidumpingtold på visse polyestergarner med oprindelse i Amerikas Forenede Stater fandt anvendelse på garn henhørende under nomenklaturen i Kommissionens forordning (EØF) nr. 3285/80, hvori fastlægges de NIMEXE-numre, som var gældende på tidspunktet for antidumpingtoldens ikrafttræden.

Ved forordning nr. 3823/81 af 15 december 1981 ændrede Kommissionen NIMEXE-numrene for polyestergarn, og formålet med dette forslag er at ændre antidumpingforordningen, således at de varenumre, på hvilke tolden anvendes, bringes i overensstemmelse med de nye NIMEXE-numre.

RÅDETS FORORDNING (EØF)

om ændring af forordning (EØF) nr. 3439/80 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af visse polyestergarner med oprindelse i Amerikas Forenede Stater

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 113,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3017/79 af 20. december 1979 om beskyttelse mod dumpingimport eller subsidieret import fra lande, der ikke er medlemmer af Det europæiske økonomiske Fællesskab¹⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

ved Rådets forordning (EØF) nr. 3439/80²⁾ ændret ved forordning ved forordning (EØF) nr. 3198/81³⁾, blev der indført en endelig antidumpingtold på importen af visse polyestergarner med oprindelse i Amerikas Forenede Stater; denne told gjaldt for importen af polyester-garn henhørende under NIMEXE-nummer 51.01-23, 25, 26 og 28 som fastlagt i Kommissionens forordning (EØF) nr. 3285/80⁴⁾; ved forordning (EØF) nr. 3823/81⁵⁾ ændrede Kommissionen NIMEXE-numrene for de varer, for hvilke antidumpingtolden er gældende, til 51.01-06, 29, 30, 31, 33, 35 og 36;

det er derfor nødvendigt at ændre forordning (EØF) nr. 3439/80, således at den omfatter disse nye NIMEXE-numre,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

- 1) EFT nr. L 339 af 31.12.1979, s. 1.
- 2) EFT nr. L 358 af 31.12.1980, s. 91.
- 3) EFT nr. L 322 af 11.11.1981, s. 2.
- 4) EFT nr. L 346 af 22.12.1980, s. 251.
- 5) EFT nr. L 387 af 31.12.1981, s. 1

Artikel 1

De i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 3439/80 anførte NIMEXE-numre 51.01-23 og 51.01-25, 26, 28 ændres til 51.01-29 og 30 samt 51.01-06, 31, 33, 35 og 36.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i De Europæiske Fællesskabers Tidende.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den

På Rådets vegne

Formand